

# 12TH. YEAR ISSUE 277

# وسيط أميركا

# Waseet America.com

## دليل الجالية العربية

PO Box 278 Worth, IL 60482 Tel: 708-430-1950 web. waseetamerica.com E-mail info@waseetamerica.com

Commercial, Biweekly paper distributed free in Chicago Metro area. (Issue 277) 11/01/2016

جريدة إعلانية نصف شهرية توزع مجاناً في مدينة شيكاغو و ضواحيها

## MR. DVR LLC

xfinity AUTHORIZED DEALER

Comcast Authorized Dealer

DISH NETWORK - INTERNET SERVICES  
تركيب ساتلايت - خدمة إنترنت

708-769-8288 أيمن  
Email: mrdvr@live.com page : 4  
6723 W. 111Th St. Worth, IL 60482

## InsuredASAP.com

علاء أبو سنيينة

كافة أنواع التأمين

ALAA ABUISNEINEH  
Lowest Rates in Chicago!  
Easy same-day quote.

(708) 233-4848

7213 W. 84th Street

Bridgeview, IL 60455

The Leader in Small Business Insurance



## FLASH TAX SERVICE

هادي اصبيح - ماجستير في ادارة الأعمال

Hadi Isbaih "MBA"

Tax, Immigration & Translation

ضرائب. هجرة. وكالات. ترجمه

(87th & Harlem) 708-599-6666

7255 W. 87th Street Bridgeview, IL. 60455



## Green way Glass & Mirror

القواسمي للزجاج و المرايا

ALL YOUR GLASS & MIRROR NEEDS

Tel: 708-599-6781 Cell: 708-307-5270

10004 S. 76th Ave. Unit B-South - Bridgeview, IL 60455

## First Marshall Auto Auction

368 E 147th st Harvey IL 708-333-2266

2005 Nissna Altima automatic selling price \$1300 .Black  
2005 Nissan Maxima automatic selling price \$1900 Gray  
2008 Mazda 6 automatic selling price \$1800 .Beige

More Cars in PAGE (13)

## BAHA AUTO

بيع و شراء و تبديل السيارات

We Buy, Sell & Trade all kinds of Cars

More than 300 cars for sale

Visit our website for

more information

www.bahaauto.com

اكثر من 300 سياره للبيع على

موقعنا على الإنترنت



South side

8059 S. Harlem Ave.

Burbank, IL 60459

(708)529-7791

North side

4257 W. North Ave.

Chicago, IL 60639

(773)278-7654

## مجوهرات رام الله RAMALLAH Jewelry

LINA & ELIAS MSEEH

708-430-7008

www.ramallahjewelry.com

Custom & Design your

Jewelry with us

We Buy & Sell Gold

8741 S. RIDGELAND AVE. OAK LAWN, IL 60453



## مركز الهداية التعليمي AL-HEDAYA LEARNING CENTER

للأطفال من سن 3 الى 18 سنة Children Ages 3-18 Years old

Arabic language  
Reading & Writing  
Quran - Islamic Studies  
Seira Nabaweya  
and much more

Weekends  
Program  
After  
School  
Program

برامج اللغة العربية  
كتابة , قراءة مشافدة  
تعليم صوتي , الاعداد  
المفردات البيتية  
تحفيظ القرآن  
أحكام التجويد  
سيرة نبوية و العديد...

for more information please call us  
773-240-4156 or 708-769-4529  
7020 Centennial Dr Tinley Park, IL 60477 page :21

To advertise in Waseet America  
Please call us at 708 430 1950

للإعلان في وسيط أميركا .. إتصل بنا على الرقم

708 430 1950

كلمات متقاطعه ..  
متاهة ..  
الصفحة (19)  
قصص قصيرة  
الصفحة (14)  
تابع أسعار العملات  
و الذهب و الفضة  
في الصفحة (13)

24 Yrs Experience



Residential, Commercial Business & Investment

Nadir Malley

نادر معالي

لجميع احتياجاتكم العقارية

708.296.1295

7905 W159th St Ste. B Tinley park, IL

www.nedmalley1.com

nedmalley@aol.com

## Harlem Insurance

SR-22

هيثم هشلمون

708-923-9500

10662 S. Harlem Ave. Worth, IL 60482

كافة أنواع التأمين

Auto - Home - Business - Trucks -

Contractors - Builders - Car Dealers

متخصصون بالتأمين التجاري

Commercial Insurance

Saving People Money

on more than Car Insurance

Safeco TRAVELERS FIRST CHICAGO AAA PROGRESSIVE

## H&R BLOCK

We sign and stand behind every  
return we prepare and are available  
to assist you year-around.

## AMERITAX

هيثم هشلمون

ACCOUNTING & BUSINESS LICENSE CONSULTING

محاسبه - ضرائب - ضريبه الدخل

خدمه ترجمه - وكالات - تعبئه اوراق الهجرة و متابعتها

(708)237-4000

ameritaxservice@aol.com

7215 West 84TH ST, Bridgeview, IL

## NIG الوطنية للتأمين

National Insurance Group

السيارات - محلات - بيوت

LOW COST AND LOW MONTHLY PAYMENTS

Call us for a Quote and Get a FREE Gift

محمد فلام

MOHAMMAD FALAH

11142 S. HARLEM AVE • WORTH, IL. 60482

OFFICE: 708.448.4600 FAX: 708.448.4702



6000 W. 79th St.  
Burbank, IL 60459

All Kinds of Insurance

Auto - Home - Business

Trucks-SR-22

كافة أنواع التأمين

Tel : (708) 237-3700

Fax : (708) 237-3705

E-mail: globe79th@yahoo.com

Safeco AIG PROGRESSIVE TRAVELERS INFINITY ZURICH

Quality Services For Quality Customers



عصام صبح

ISAM SUBOH

YOUR INDEPENDENT INSURANCE AGENT

كافة أنواع التأمين

7053 W. 111th st.

Worth, IL 60482

Ph: (708) 361-8600

Fax: (708) 361-8622

E-mail: isuboh@insproagencies.net

MetLife

PROGRESSIVE

Safeco

MERCURY TRAVELERS

PEKIN

STATE AUTO

HUMANA

## INSURE US

All Kinds of Insurance

كافة أنواع التأمين

Office: (708) 599-2915

Cell: (630) 988-5959

Fax: (708) 599-2916

أسعارنا لاتضاهي Low Cost Premium!

7366 W. 87TH ST BRIDGEVIEW, IL 60455

Since 1997

**GLOBE**  
insurance agency Quality Services For Quality Customers

Habla español Call for Free Quote

**AUTO - HOME - BUSINESS - TRUCKS - SR-22**



معين أبو شراره

جهد مدله

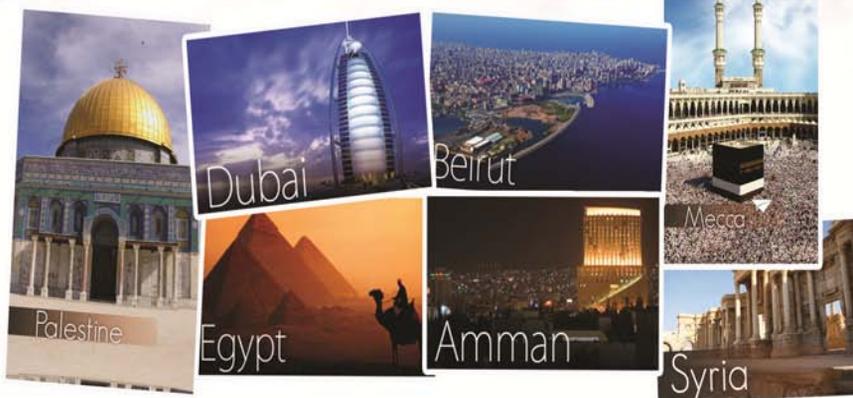
globe79th@gmail.com

Tel: (708) 237-3700

Fax: (708) 237-3705

6000 W. 79th st.

Burbank, IL 60459



**BOOK YOUR FLIGHT TICKET TODAY AND SAVE**



**البركة**  
**BARAKEH**  
BARAKEH TRAVEL & TOURS  
البركة للسياحة والسفر

866-227-2534

www.BARAKEHTRAVEL.COM 773-735-7300

## ZAYYAD LAW OFFICES, P. C. Attorneys and Counselors at Law

### CRIMINAL LAW

Felony & Misdemeanor  
Drug Offenses  
Weapon Charges  
DUI & Traffic Law  
Suspended & Revoked License

### OTHER MATTERS

Immigration Law  
Real Estate Transactions  
القضايا الجنائية، قضايا الهجرة،  
قضايا المرور، قضايا الإفلاس،  
وقوانين العمل

**NEHAD H. ZAYYAD, ATTORNEY**

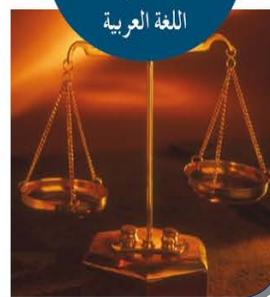
**708-576-4300**

*Free Initial Consultation & Payment Plans Accepted*

9723 SOUTHWEST HIGHWAY  
OAK LAWN, IL 60453

We  
Speak Arabic

نتكلم  
اللغة العربية



## LAW OFFICES OF SANA'A HUSSIEN & ASSOCIATES, PC.



**Litigation:**  
Personal Injury  
Wrongful Death  
Medical Malpractice  
Civil Litigation  
Discrimination  
Estate Planning  
Probate  
Real Estate  
Business Transactions  
Licensing  
Bankruptcy

**Sana'a Hussien**  
Attorney at Law

**المحاميه سناء حسين**

Professional Legal Representation

**24 Years Experience**

**10003 S Roberts Rd  
Palos Hills, IL 60465**

**(708) 361-3030**

Call to schedule free consultation

الإصابة الشخصية  
الموت الغير متعمد  
الأخطاء الطبية  
القضايا المدنية  
قضايا التمييز  
التركات  
الوصية  
المعاملات العقارية  
المعاملات التجارية  
التراخيص  
قضايا الإفلاس

نتكلم اللغة العربية




**SERVICE AVENUE INC**

**إياد زوربا**  
**Ed Zorba**

**(773) 809-0420**  
edzorba2000@yahoo.com

6000 W. 79th St. Burbank, IL 60459

خدمات عامة  
معاملات هجرة  
ترجمة  
وكالات عامة و خاصة  
تصديق معاملات

Community Services  
Immigration Services  
Translation Services  
Power of Attorney  
Notary Public

**GLOBE LAW SERVICES**  **الدوليه للخدمات القانونية**

**بشرى سارة لأهالي الحالة**

لا داعي للسفر و تعطيل أعمالكم وانفاق ما لا يلزم من المال والوقت بعد الآن....  
نحن هنا في الولايات المتحدة الأمريكية محامون مختصون لحل جميع النزاعات القانونية في  
الأردن وفلسطين اراض(67) فقط داخل حدود البلدية وغيرها  
تنظيم الوكالات بكافة انواعها , معاملات الارث, التحكيم, تصحيح الاسم وجميع المعاملات  
نوفر خدمة ايجاد المشترين للعقارات والاراض ... لدينا اراض للبيع  
لمزيد من المعلومات يرجى الاتصال بنا على الأرقام في اسفل الاعلان




Lawyers ready to be on your behalf in Jordan and Palestine land of (67)only ,  
call today and set up a meeting to give you the best advice  
we're here in USA you don't have to travel or waste your money and time  
**Real estate Selling, Buying and Marketing** . We find buyers for your estate and land

FOR MORE INFORMATION: call adv RAMI AQEL at 773-943-1188 Or 708-717-7875 Or contact me at [globelawservice@gmail.com](mailto:globelawservice@gmail.com)

**NEW!**  
**SAVE YOUR TRIP  
ON YOUR PHONE**



**PRICES ARE  
FALLING**

**BOOK ONLINE DEALS FROM  
REAL LIFE EXPERTS**

**f** LIKE US ON FACEBOOK **OPEN 6 DAYS A WEEK**

DIAL **708-424-1900**  
5716 W. 87TH ST. BURBANK, IL



**JETT TRAVEL**

**Surveillance Triangle Inc**  
*The Online Store For Your Surveillance Needs*

4713 West Lawrence Ave  
Chicago, IL 60630  
877-676-9441

- Protect your family, Protect your business.  
Affordable security, packages starting **\$379**

- Complete Business and Home Monitoring Solutions

- Spy and hidden cameras

- Installation, Service and Wholesale

Please stop by our retail store or visit us online.  
[www.surveillancetriangle.com](http://www.surveillancetriangle.com)

**مراقب محلك أو عملك او متراك عن بعد فقط - \$379.00**  
**كاميرات مراقبه.... تركيب وصيانته ومبيع جملة**  
**للإستفسار يرجى الاتصال بنا أو زيارة محلنا أو موقعنا على الانترنت**

<p><b>Model CP2480PA</b></p> <p>4 Color Day/Night Security Cameras 4-channel H.264 Network-Enabled DVR 4X 50 ft power/video cable 4X 500mA power supply 500 GB Hard Drive</p> <p><b>Only \$379</b></p>	<p><b>Model WP5018P</b></p> <p>4 Color Day/Night Security Cameras 4-channel H.264 Network-Enabled DVR 4X 50 ft power/video cable 4X 500mA power supply 250 GB Hard Drive</p> <p><b>Only \$459.99</b></p>
<p><b>Model WP6024</b></p> <p>4 Color Day/Night Security Cameras 4-channel H.264 Network-Enabled DVR 4X 50 ft power/video cable 4X 500mA power supply 250 GB Hard Drive</p> <p><b>Only \$479.99</b></p>	<p><b>Model WP636P</b></p> <p>4 Color Day/Night Security Cameras 4-channel H.264 Network-Enabled DVR 4X 50 ft power/video cable 4X 500mA power supply 250 GB Hard Drive</p> <p><b>Only \$499.99</b></p>



# JOEL A. BRODSKY

Attorney At Law

المحامي جويل برودسكي

30 Years of Experience 30 عاما من الخبرة

8 S. Michigan Ave. Suite 3200 Chicago IL 60603

(312) 541-7000

joelbrodsky@sbcglobal.net www.joelbrodskylaw.com



- CRIMINAL • BUSINESS DISPUTES • DUI • CHILD CUSTODY
- PERSONAL INJURY • IMMIGRATION • DIVORCE • REAL ESTATE

القضايا الجنائية • المنازعات التجارية • القيادة تحت تأثير الكحول  
حضانة الطفل • الإصابات • الهجرة • الطلاق • المعاملات العقارية

تكلم اللغة العربية



Royal

FTA-HD Digital Satellite



Starts at

**\$250**

احصل على جميع  
قنواتك العربية المفضلة  
Get all your Arab  
favorite channels

MR.DVR , LLC

708-827-5030

6723 w 111th st.

Worth, IL 60482





# Homes For Rent For Sale

## BY OWNER



لديك بيت للبيع .. للايجار .. ارض للبيع ؟ اتصل بنا و ضع اعلانك مجانا

Do you have an Apartment or house for rent or sale

Call us now and place your ad for FREE 708-430-1950



14744 Oak St , Dolton, Il  
فرصة استثمارية  
, Brick Ranch sits on corner lot  
with 2-car detach garage, cross  
street from school and Park  
Subject in need of repairs  
throughout however still a great  
investment. Priced to sell, hurry  
will not last long!!!  
call Oraib at 7088339018



شقة غرفتين نوم للايجار  
2bedroom condo for  
rent  
139 central ave  
708-430-1950



غرفة نوم للايجار / شيكاغو ريدج  
non smoking 1 bedroom  
for rent Chicago ridge  
708-733-3999



شقة للبيع / اوك فورست  
OAK FOREST CONDO  
FOR SALE, 2  
BEDROOMS, 2 BATHS,  
(708) 856-5100



بيت للبيع 3 غرف نوم / 127 /  
ريدج لند  
3 bedroom HOUSE for  
sale Ridgeland / 127th  
708-597-4777  
للبيع او الايجار

غرفتين نوم حمام للايجار / اورلاند بارك  
2 bedroom i bath for rent / orland park  
708-856-5100

بيت للايجار 4 غرف نوم

House for rent, 4 bedrooms, 1.5 bath, 1/4 Acer land, huge privet  
Fenced backyard  
773-600-8090

عمار 4 شقق للبيع

FOR SALE 4 unit apartments building 708-745-0187

قطعة ارض للبيع في السودان  
قطعة ارض في كافوري مربع ٥، قطعه رقم ١٩٥، مساحه ٧٥٠ متر مربع،  
ملك حر  
316-737-8877

قطعة مميزة تصلح لفيلا او اسكان في عمان/الاردن

الجبيهة - اسكان نقابة المهندسين مشروع عين البيضاء بعد نزول مستشفى الملكة علياء.  
القطعة 680 م مطلة على شارع الاردن وهي مربعة ومستوية مع شارعين 12 متر  
معبدين تصلح لبناء فيلا كبيرة او فيلنتين متجاورتين او عمارة اسكان في منطقة قلل راقية  
وهادئة.

بسعر مغري من المالك مباشرة 962-777-416-853

ارض للبيع في ضاحية الياسمين / الاردن / عمان

7082579228

51 donom land for sale in Jordan next to German university

773-946-9955



Classic  
Realty Group

15000 S. Cicero Ave  
Oak Forest IL 60452

Kamal Salah



لجميع احتياجاتكم العقارية  
سكني - استثماري - تجاري

708-390-3030 fax 888-743-0675

skype:soldbykamal e.mail: eyesell01@yahoo.com

www.soldbykamal.com

Visit our Website to find Thousands of Homes near you!

short sale and forclosure houses

لا يوجد وقت افضل للشراء والاستثمار



## HOMESMART

708-813-HOME REALTY GROUP  
"Make the smart move"

### محمد محسن

لجميع احتياجاتكم العقارية  
MOHAMMED MOHSEN  
Realtor (244089)

- We serve Chicago and the surrounding suburbs.
- Contact me for a free list of properties that are for sale or rent in any neighborhood.
- Real Estate is all about timing. Find out what your property is worth today. 708-813-HOME

نخدمكم في مدينة شيكاغو وما حولها  
Phone: 708-813-4663  
Email: m.mohsen59@gmail.com




## COLDWELL BANKER

RESIDENTIAL BROKERAGE  
ORAIB NAWASH-SALAH

عريب صلاح  
لجميع احتياجاتكم العقارية

(708) 833-9018 CELL  
(708) 460-4900 OFFICE  
(781) 609-4452 EFAX

14470 S. Lagrange Rd. Ste 104  
Orland Park. IL 60-162

oraib.nawash-salah@cbexchange.com




Operated by a subsidiary of NRT LLC.

# Business For Lease BY OWNER For Sale

لديك محل او مطعم او محطة بنزين للبيع ???  
اتصل بنا و ضع اعلانك مجاناً

N = NEW

مطعم دجاج و سمك للبيع

fish & chicken restaurant for sale

574-703-7600 or 574-703-8644

محل توباكو للبيع في شيكاغو

Tobacco store in Chicago IL

Selling for 30 thousand

Address- 2949 west armitage avenue, Chicago IL 60647

Everything included, selling it as is with the items in store

(708)262-0487

محل ضروريات للبيع في شيكاغو

CONVENIENCE STORE FOR SALE OR LEASE

12315 S STATE ST, CHICAGO IL 60628

Motivated seller. 773-660-0445

Strip mall in Chicago- right on a busy street: 4 storefronts; rented out to long- term tenants- good steady income- tenants pay all utilities. Great investment! call Ned 708.296.1295



محل للبيع في برنج هارلم

يصلح مكاتب او محل بيع سيارات او مغسلة سيارات

Retail/Stores for sale /7435 S Hartem Ave, Bridgeview  
good for RETAIL- OFFICE- RESTAURANT-CAR WASH- AUTO SALES  
ANO SERVICE

WITH PARKING LOT FOR 30-50 CARS AND HAS AN OVERHEAD

DOOR. for more info please call

(630) 841-9332

مطعم للبيع / سبرنج فيلد

Fast food Chicago style restaurant with a drive through in a prime location in Springfield Illinois 708-655-0405

بقالة للبيع في جوليت

Arabic grocery store for sale Joliet (708) 856-5100

بقالة و ملحمة عربية للبيع

Arabic grocery store for sale divan & California

312-451-3445

محل بقاله للبيع في جوليت

store for sale Juliette 30k sales

630 853 3649

معدات مطعم كاملة للبيع

773 - 729 - 9743

كفيه شوب للبيع

business! For sale is a newly redecorated one year old coffee and ice cream shop. It comes fully equipped with the latest and best equipment and is located in a growing Southside Chicago mall. For information please contact Jalal at (708) 267-9659 or by email at

[montivacafe@gmail.com](mailto:montivacafe@gmail.com).

معدات مطعم للبيع

Restaurant Equipment for sale

2 gyro machine -1 steam table - 3 pizza warmer - 1 pizza Oven

1 Taylor soft serve and 4 flavor milkshakes machine

1 ice cream freezer - 1 charcoal grill 4 feet long

773-240-3518 773-807-1655

محل للايجار في شيكاغو يصلح مطعم او محل مفروشات

1500 sqft. store for rent / chicago

good for furniture or restaurant

773-762-2801

مطعم وجبات سريعة للبيع / أوكفورد

Mr submarine restaurant for sale / oak forest

708-687-4506

مطعم وجبات سريعة للبيع

American Fast Food For Sale Zabiha Halal, Excellent Location in North Side of Chicago. Running business since four years.

773-240-3418 773-807-1655

بقالة و ملحمة عربية للبيع دس بلين

Arabic grocery store and butcher des plains

773-837-5936

مقهى اراجيل للبيع في الجن

Hookah lounge for sale for \$45000 in South Elgin,il 60177

For more information please call

773-754-5027

محل بقاله للبيع في جنوب شيكاغو

grocery store for sale south Chicago

708-915-9554

**HOMESMART**  
708-813-HOME REALTY GROUP  
"Make the smart move"  
**محمد محسن**  
لجميع احتياجاتكم العقارية  
**MOHAMMED MOHSEN**  
Realtor (244089)

- We serve Chicago and the surrounding suburbs.
- Contact me for a free list of properties that are for sale or rent in any neighborhood.
- Real Estate is all about timing. Find out what your property is worth today. 708-813-HOME

نخدمكم في مدينة شيكاغو وما حولها  
Phone: 708-813-4663  
Email: m.mohsen59@gmail.com

MLS REALTOR

**REALTY PROS**  
NED MALLEY AND ASSOCIATES

**غاليه مزيد**  
عقارات سكنيه - تجاريه - استثماريه  
**Gail Mizyed**  
**708-743-3439**  
Office: 708.233.8730

For all your residential, commercial, Short sales, foreclosure, rental needs

view over 200.000 homes at  
[www.nedmalley1.com](http://www.nedmalley1.com)  
7905 W159th St Ste. B  
Tinley park, IL 60477

Each Office Independently Owned and Operated



**Rima Odeh**  
**(708) 856-5100**  
**ريما عودة**



**15000 S. Cicero Ave. Suite 2A Oak Forest, IL 60452**

Office:(708) 645-8500 Fax:(708) 645-8098 rimahomesales@gmail.com

**LOOKING FOR A HONEST, LOYAL, PROFESSIONAL BROKER CALL RIMA**  
OVER 20 YEARS OF EXPERIENCE IN REAL ESTATE لجميع إحتياجاتكم العقارية



Presents Summer Closeout Prices



Heritage

Was 379,000

Now Starting at 269,900



Bay Hill

Was 389,000

Now Starting at 279,900



Sanibel

Was 269,000

Now Starting at 194,000

Villas of Glenwood



شقة للبيع /تتلي بارك

IMMACULATE LARGE 2  
BEDROOM, 2 BATHROOM,  
MASTER BEDROOM BATH  
WITH JACUZZI, WALKIN  
CLOSET & BALCONY,  
SPECIOUS LIVING ROOM  
OVERLOOKING A LARGE  
BALCONY, EATING  
KITCHEN, FORMER DINNING  
ROOM, LAUNDRY ROOM,  
ELEVATOR BUILDING,  
GREAT AS OWNER  
OCCUPIED OR FOR  
INVESTMENT (RENTABLE)



عمارة 12 شقة للبيع تتلي بارك

12 UNITS /GREAT  
INVESTMENT  
PROPERTY IN THE  
HEART OF TINLEY, 10/ 2  
BEDROOM UNITS & 2/  
1BEDROOM UNITS.  
FULLY OCCUPIED,  
MANY UPDATES,  
GREAT RETURN ON  
YOUR MONEY! CALL  
TODAY AND PROFIT  
TOMORROW!

# The Karlin Law Firm LLC

مؤسسة كارلين للمحاماة

قانون الهجرة

- اللجوء

- العائلة و العمل و بطاقات الإقامة

- الغاء قرار الترحيل

- الجنسيه بدون امتحان لمن هو مخول لذلك

- تأشيرات فيزا للمستثمرين

الإستفاده من قانون اوباما الجديد للإقامه

القانون العائلي: الطلاق - حضانه الاطفال

- الحوادث - الاصابات

## Immigration Law

- asylums
- family and employment based green cards
- deportation and removal proceedings
- U.S. citizenship without examination  
(for those who qualify)
- Investment Visas EB5 and E2 (no specific amount of investment required)
- Family Law: divorce, child support,  
parenting time/custody, annulments
- Accidents and personal injury

"Obama's Executive Order benefits (for those who qualify)"



English **(773) 661-9106**

Arabic **(312) 678-9207** Raieda Elayyan

www.thekarlinlawfirm.com

E-mail: pr.karlinlawfirm@gmail.com

4305 N. Lincoln Ave. Suite "D" Chicago, IL 60618

We Speak Arabic  
نتكلم العربية





# REALTY PROS

NED MALLEY AND ASSOCIATES



7905 W 159th street ste. B Tinley Park IL Nadir Malley Tel: 708.296.1295

Free list of Foreclosures and Rentals

SAVE WITH OUR LOW COMMISSIONS!

[www.nedmalley1.com](http://www.nedmalley1.com)

[nedmalley@aol.com](mailto:nedmalley@aol.com)

24 YEARS EXPERIENCE!



**1**  
Condo in Chicago Ridge- 2 bed, 1 bath \$74,900- call Ghalia 708.743.3439

**2**  
Brick SF in Orland Park- 7000 sq ft on 1 acre of land! 7 beds & 5 baths! Features separate apartment with 2 bed & bath perfect for related living. Asking \$559,900. Call Ned 708.296.1295

**3**  
2 Story Brick in Palos Hills 8100 w 107st - built in 1996, 4 bed, 2.1 bath, full bsmt, \$349,000 call Ghalia 708.743.3439

**4**  
\* 3 Flat in Hickory Hills - 8709 s Roberts rd 2 apartments with 3 bed & 2 bath each + garden apartment with 2 bed & 1 bath- \$349,000 call Ghalia 708.743.3439



**5**  
5 Unit building in Oak Lawn- Fully rented! Annual Net Income is \$30,000!!!! Asking Price \$ 469,000- call Nadir 708.296.1295

**6**  
Orland Park - Completely re-done 2 bed, 2 bath former barn house on 1 acre of land with a barn included! Asking \$299,900. Call Ned 708.296.1295

**7**  
\* 82nd & Kildare: Raided Ranch with 4 bed & 2 bath; finished bsmt with 2nd kitchen; 2 car garage; Asking \$189,900- Call GAIL 708.743.3439

**8**  
SF in Oak Lawn- investor's special! 3 bed 1.1 bath, 2 car attached garage; Needs some work. Asking \$179,900. Call Ned 708.296.1295



## Furniture Re-Upholstery

## Repair & Custom Made Furniture

تنجيد و صيانة جميع انواع المفروشات - تصميم جلسات عربية

11140 S. Harlem Ave. Worth, IL 60482 Tel: 708-448-0001



Cell: 708-268-1443 Thaer Isbaih [WWW.HouseFurnitureStore.com](http://WWW.HouseFurnitureStore.com)



# BILLY MALLEY SALON

MEN, WOMEN & CHILDREN

إعادة افتتاح

## صالون بلال معالي

للسيدات و الرجال و الاطفال

**708.845.8405**

Call for appointment

[billymalleysalon.com](http://billymalleysalon.com)

GRAND REOPENING

## ORLAND ELITE DENTAL



New patient special :

Exam+Cleaning+  
Panoramic x-ray  
\$69

For a limited time with this coupon only

Zoom whitening  
Only \$275 (450 value)

For a limited time with this coupon only

\$350 Off Crowns  
Only \$449 (\$800 value)

For a limited time with this coupon only



**Dr. Ashraf Ahmad**  
D.D.S.

الدكتور أشرف أحمد

ALL FAMILY DENTAL NEEDS

COSMETIC DENTISTRY

IMPLANTS

CROWNS

ROOT CANALS

WHITENING

نقبل جميع أنواع التأمين

**708-364-8700**

10763 163<sup>rd</sup> Place • Orland Park, 60467

[www.orlandelitedental.com](http://www.orlandelitedental.com)

Accept all PPO ,All kids,Medicaid,and HMO

Second office at 773-283-3513 • 3916 N. Cicero, Chicago, IL 60641

## Tax Center, Inc.

4822 w 83rd st, Burbank IL, 60459

**773-715-5065**

Accounting & Tax preparation Services

Free E-File Free Estimate Free Consultation

Pay Roll Estimated Tax Bookkeeping

We offer Bank Products: Direct Deposit, Checks, Visa Card

Notary Public, Fingerprints, Immigration,

Power of Attorney, Translation



خدمة المحاسبه و تحضير الضرائب و ضريبة الدخل  
تصديق معاملات - معاملات هجره - وكالات - ترجمه

PEACEKEEPERS<sup>TM</sup>



## دورات ترخيص حمل السلاح

على ايدي طلاب متقاعدين من الجيش الامريكي و الشرطة

معترف فيها ب 22 ولاية

تشمل الدورة:

16 ساعة تدريب

مواد الدورة، الرماية، الرصاص، و شهادة اكمال الدورة

نتكلم العربية

اتصل الان الاماكن محدودة



PEACE KEEPERS SECURITY FORCE

4822 W 83RD ST

BURBANK, IL 60459

708.432.6492

[peacekeepers4u@yahoo.com](mailto:peacekeepers4u@yahoo.com)



## Dr. Abeer Salhia

M.S., ph.D, MT (ASCP)  
CLS (NCA), CLDir (NCA)  
GLOBAL IVF, INC.



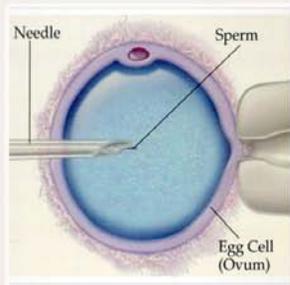
14404 John Humphrey Dr.  
Orland park, IL 60462

Tel : 708-671-1264

Fax: 888-797-1817

[www.Fertilitybabies.com](http://www.Fertilitybabies.com)

E-mail: [arafati@sbcglobal.net](mailto:arafati@sbcglobal.net)



In vitro fertilization / ICSI

Testicular exploration and sperm extraction

Sex selection

Complete semen analysis

Preimplantation genetic diagnosis

Intrauterine insemination (IUI)

Sperm / embryo cryopreservation

## الدكتور عير صالحيه

أخصائيه في :

اطفال الانابيب / الحقن المجهرى

سحب الحيوانات المنويه من البربخ و الخصيتان

إختيار جنس المولود

التقييم الشامل للسائل المنوي

تشخيص الاجنه وراثيا قبل إعادتها الى الرحم

التلقيح الصناعي الداخلى

تجميد الاجنه - الحيوانات المنويه

نحافظ على خصوصياتكم بمنتهى السريه  
لدينا عيادات اخرى في : فرجينيا - نيويورك - فلوريدا

# ARABIC ENHANCED PACK

**\$24.99** FOR 24 MONTHS  
Save \$120 over 2 years



1-888-926-1443  
Dish.com/Arabic

**dish**  
YOUR CULTURE AT HOME



Requires subscription to a qualifying American or DishLATINO package in addition to Arabic Enhanced Pack. Receive a monthly credit of \$5 for the first 24 months. **Important Terms and Conditions: Promotional Offers:** International programming requires additional \$10/mo International Basic package or any America's Top package. **\$120 Savings Offer: Valid for activation and installation of qualifying new DISH service.** Advertisised price requires credit qualification and eAutoPay. Upfront activation and/or receiver upgrade fees may apply based on credit qualification. After 24-month promotional period, then-current monthly price applies and is subject to change. **2 Year Commitment:** Early termination fee of \$20/mo, remaining applies if you cancel early. **Other:** All prices, fees, charges, packages, programming, features, functionality and offers subject to change without notice. Additional restrictions and taxes may apply. **Offer ends 01/16/17.**  
© 2016 DISH Network L.L.C. All rights reserved.

*Bob Rohrman*  
**OAKBROOK TOYOTA**



**0% APR** — FOR — **72**



**Aiman Hamdan**  
Sales

**SATURDAY OPEN UNTIL 7 PM**

**BRAND NEW 2016 Toyota Corolla L**  
Automatic T37764  
MSRP \$18,735



NOW ONLY  
**\$16,639**

**BRAND NEW 2017 Toyota Camry LE**  
T39169 MSRP \$23,935



NOW ONLY  
**\$20,441**

**BRAND NEW 2016 Toyota RAV 4 LE**  
2WD T38066 MSRP \$25,515



NOW ONLY  
**\$23,382**

**BRAND NEW 2016 Toyota Avalon XLE**  
4 to choose from MSRP \$34,160

**0% for 72mo**



NOW ONLY  
**\$28,843**

**BRAND NEW 2017 Toyota Sienna L**  
T39168 MSRP \$30,869



NOW ONLY  
**\$28,245**

**BRAND NEW 2016 Toyota Highlander LE V6**  
2WD T38028 MSRP \$ 33,180



NOW ONLY  
**\$30,999**

**Over 55 Toyota Certified PreOwned Vehicles in Stock**

2014-2016 Toyota Certified PreOwned 4Runner SR5   Starts at \$25,999   5 Available	2014 Scion Certified PreOwned iQ 10 series   \$13,999   P9280	2016 Scion Certified PreOwned iM   \$14,999   P9205A	2012 to 2015 Toyota Certified PreOwned Tundra   Starts at \$28,999   3 Available
2013-2015 Toyota Certified PreOwned Avalon   Starts at 22,999   3 Available	2013 Scion Certified PreOwned FRS   \$15,999   P9174	2014 Toyota Certified PreOwned Prius C Two   \$14,500   2 Available	2012 to 2014 Scion Certified PreOwned xB's and XD's   Starts at \$11,900   2 Available
2012 to 2016 Toyota Certified PreOwned Camry   Starts at \$13,900   7 Available	2013-2016 Toyota Certified PreOwned Highlander LTD.   Starts at \$28,999   5 Available	2014 Toyota Certified PreOwned Prius V Five   \$24,995 (P9281)	2013 Toyota Certified PreOwned FJ Cruiser Base   \$32,786   T37422B
2014 Toyota Certified PreOwned Camry Hybrid LE   \$15,990   P9290	2014 Toyota Certified PreOwned Highlander LE Plus V6   \$26,999   P9226	2013 to 2015 Toyota Certified PreOwned RAV4 LE, XLE, LTD.   Starts at \$19,600   12 Available	2011 to 2016 Toyota Certified PreOwned Tacoma   Starts at \$26,999   2 Available
2014 to 2016 Toyota Certified PreOwned Corolla   Starts at 14,999   7 Available	2016 Scion Certified PreOwned iA   \$14,999   2 Available	2013 to 2016 Toyota Certified PreOwned Sienna LE, XLE   Starts at \$20,999	

**The Toyota Certified Used Vehicles Advantage**

- 12month/12,000mile Limited Comprehensive Warranty • 7year/100,000mile Limited Powertrain Warranty • 1year of Roadside Assistance • 160Point Quality Assurance Inspection • CARFAX® Vehicle History Report™ • Special finance rates 1.9% APR for 60 Months or 2.9% APR for 72 Months\*

\*1.9% APR (60 Months) or 2.9% APR (72 Months) on select Toyota Certified PreOwned Vehicles with \$0 down payment required. \$17.48 (60 Months), \$17.92 (72 months) per \$1,000 financed.



Please add tax, title, license and \$169.27 doc. fee to all prices/payments. All offers with approved credit. Some programs may be in lieu of other offers. 0% APR financing for 72 months on select new 2016 Toyota Camry with \$0 down payment required. \$13.88 per \$1,000 financed. Due to leadtime in ad production we may not be able to honor any advertised incentives if Toyota does not extend them beyond 10/31/16

**630-789-9600** 550 E. Ogden Ave.  
3 miles west of the Tri-State (I294) on Ogden Ave.



**OAKBROOKTOYOTA.COM**

# Reesha

Printing & Signs



COMES IN



COMES OUT



FREE ESTIMATES

# THE BEST MOBILE AD

FOR YOUR BUSINESS

# VEHICLE WRAPS

BUSINESS CARDS . FLYERS . SIGNS . WEDDING INVITATIONS . T-SHIRTS  
VEHICLE WRAPS . POSTERS . LABELS . ENVELOPES . BANNERS  
STICKERS AND MUCH MORE...!!

7236 W. 90TH PLACE | BRIDGEVIEW, IL 60455  
ORDERS@REESHAPRINTING.COM | WWW.REESHAPRINTING.COM

708.233.6677



CONNECT WITH US



# Cars For Sale

## BY OWNER

# Masculines

# Jobs

**N** =NEW

جواز سفر أردني مفقود

الاسم: تائر جمال نمر

أجهل رقمه و تاريخ صدوره

الرجاء ممن يجده الاتصال على الرقم:

708-599-6666

اثاث منزل للبيع  
moving sale 708-945-4440



مطلوب ميكانيكي شاحنات و سيارات  
708-506-2041

مطلوب ميكانيكي شاحنات  
708-906-1552

مطلوب ميكانيكي سيارات  
708-339-0337

### First Marshall Auto Auction 708-333-2266

2006 Chrysler Pacifica automatic selling price \$1300 Blue  
2007 Chevrolet Uplander 7 pass automatic selling price \$1700 T Navy  
2008 Mazda 3 automatic selling price \$1700 Beige  
2006 Saturn Ion automatic selling price \$1300 Sliver  
2005 Cadillac Deville automatic selling price \$1300 Red  
2010 Nissan Sentra automatic selling price \$1900 Slive  
2004 G.M.C Yukon automatic selling price \$1900 Beige  
2007 Ford Focus automatic selling price \$1300 Red  
2004 Jaguar X-type automatic selling price \$1300 Blue  
2013 Ford Fiesta automatic selling price \$3900 .Gray  
2005 Dodge Dakota crew Cab automatic selling price \$1900 .Black  
2004 Honda Odyssey 7 pass automatic selling price \$1300 . red  
2007 Dodge G.Caravan 7 pass automatic selling price \$1500 Maroon  
2007 Dodge Caliber automatic selling price \$1500 Red  
2009 Vw Jetta automatic selling price \$2500 . White



## First Marshall Auto Auction

368 E 147th st Harvey IL 60426

(708) 333-2266 website 7083332266.com

### PRICE LIST FOR 10-24-16

2007 Kia Amanti automatic selling price \$1300 . Sliver  
2006 Buick La cross automatic selling price \$1500 Black  
2007 Saturn Aura automatic selling price \$1400 Red  
2006 Chevrolet Silverado ext cab automatic selling price \$2300 White  
2008 Dodge Grand Caravan 7 pass automatic selling price \$2300 Sliver  
2006 Ford Escape automatic selling price \$1300 .Black  
2005 Pontiac G.prix automatic selling price \$1500 Grey  
2006 Chrysler Pt.Cruiser automatic selling price \$1300 Black  
2006 Chevrolet Malibu automatic selling price \$1300 .Grey  
2008 Ford Focus automatic selling price \$1500 Gray  
2006 Ford E150 Cargo van automatic selling price \$1600 White  
2005 Chevrolet Trailblazer automatic selling price \$1500 Tan  
2009 Mitsubishi Galant automatic selling price \$1500 Maroon  
2008 Chevrolet Cobalt automatic selling price \$1300 Blue  
2008 Ford E150 Cargo van automatic selling price \$2900 White  
2009 V.W Routan 7 pass automatic selling price \$2700 Tan  
2006 Scion TC selling price \$1300 .Maroon  
2006 Volvo S60 automatic selling price \$1400 Blue  
2007 Hyundai Sonata automatic selling price \$1300 .Blue  
2008 Pontiac G.prix automatic selling price \$1500 Sliver  
2006 Chevrolet Silverado automatic selling price \$2300 White  
2006 Nissan Altima automatic selling price \$1400 White  
2006 Kia Sedon 7 pass automatic selling price \$1300 Sliver  
2008 Ford Fusion automatic selling price \$1800 Black  
2006 Chevrolet Equinox automatic selling price \$1400 Gold  
2005 Chevrolet Express Cargo van automatic selling price \$2100 White  
2006 Ford E150 Cargo van automatic selling price \$1700 White  
2006 Chevrolet Colorado automatic selling price \$1500 Gray  
2008 Dodge Avenger automatic selling price \$1800 Silver  
2004 Nissan Maxima automatic selling price \$1800 Navy



أسعار الذهب خلال 30 يوما مقابل الدولار

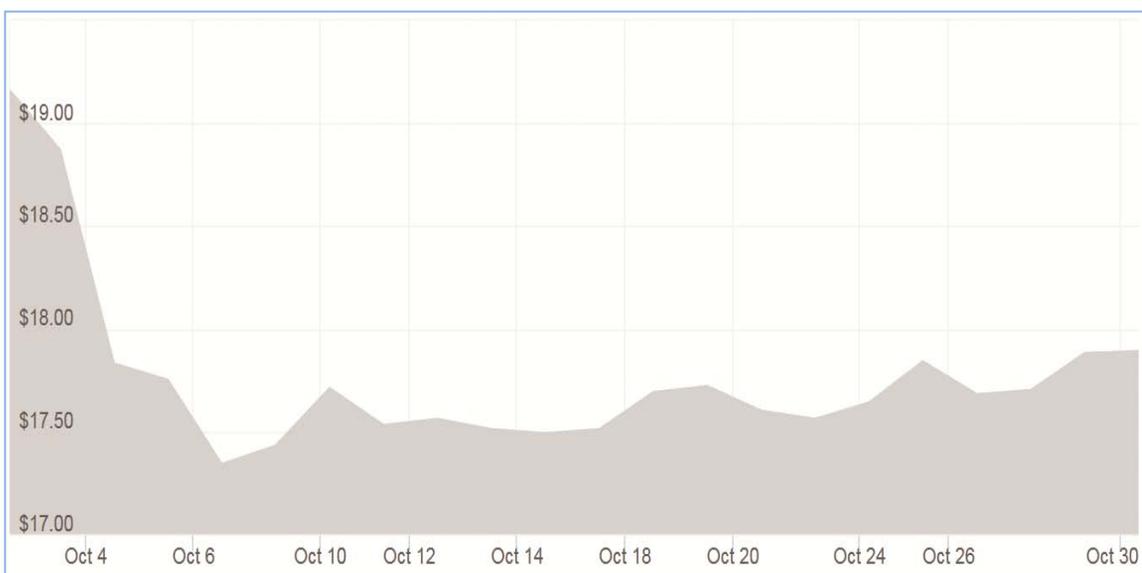
## أسعار الذهب والعملات



أسعار بعض العملات العربية  
مقابل الدولار 10-30-16



أسعار الفضة خلال 30 يوما مقابل الدولار



109.65	دينار الجزائري
0.3767	دينار البحريني
438.04	فرنك جزر القمر
176.9	فرنك جيبوتي
8.8583	جنية المصري
0.0008	اونصة الذهب
1165	دينار العراقي
0.7077	دينار الاردني
0.303	الدينار الكويتي
1506.5	ليرة اللبنانية
1.4034	دينار الليبي
355	وجوليا موريتانيا
9.8485	درهم المغربي
0.3846	ريال العماني
3.641	ريال القطري
3.7499	ريال سعودي
0.0538	اونصة فضة
517	ليرة سورية
2.253	دينار التونسي
3.6727	درهم الاماراتي
249.9	ريال اليمني

# قصص قصيرة

## ابنك يحتاجك يا أبي!

ذات يوم كان أب يقوم ببعض العمل فجاء طفله وسأله "أبي، هل لي أن أطرح عليك سؤالاً؟" فأجاب الأب قائلاً: "نعم يا ولدي بالتأكيد، ما هو سؤالك؟" فسأله الطفل: "كم تجني في الساعة من مال يا أبي؟" تفاجأ الأب من السؤال فأجاب: "هذا ليس من شأنك. لم تطرح سؤالاً كهذا؟" فرد الطفل بأنه يريد معرفة الإجابة فحسب. فأجاب الأب قائلاً: "أجني 5 جنيهات في الساعة." قال الطفل لأبيه بعد أن علم مقدار ما يجنيه الأب في الساعة قائلاً: "هل لي أن أقترض منك 3 جنيهات يا أبي؟" ثم رد الأب بغضب: "إذا كان السبب الوحيد الذي دفعك للسؤال عما أجنيه هو رغبتك في أن تشتري، فادهب إلى غرفتك واخذ إلى النوم. فكر قليلاً لما أنت أناني جداً. أنا أعمل بجد كل يوم ولا أحب هذه التصرفات الصببانية."

فسأل الأب ابنه: "لماذا تريد المال طالما تملك بعضاً منه؟" فرد الطفل بالقول: "لأنني لم أكن أملك ما يكفي، أما الآن فأنا أملكه." فأكمل الطفل حديثه: "أبي أنا أملك الآن 5 جنيهات. هل لي أن أشتري ساعة من وقتك؟ أرجو عد إلى البيت مبكراً غداً. أرغب بتناول العشاء معك."

## الكلب والاسد

ذات يوم، ضاع كلب في الغابة وكان خائفاً جداً من أن يراه أسد قادم نحوه. فكر الكلب في نفسه "لقد انتهى أمري اليوم. لم يتركني الأسد حياً." ثم رأى بعض العظام ملقاة حوله. أخذ الكلب عظمة وجلس معطياً ظهره للأسد وتظاهر بأنه مستمتع بلعق العظمة وبدأ بالصراخ، ثم بدأ يتجشأ بصوت عالٍ قائلاً "يا للروعة، عظام الأسد لذينة حقاً. إذا حصلت على المزيد منها فسيتحول يومي إلى حفل."



خاف الأسد وقال لنفسه: "هذا الكلب يصطاد الأسود، علي أن أنقذ حياتي وأهرب." ثم ركض الأسد بعيداً عن الكلب وبسرعة.

وكان هناك على إحدى الأشجار فرد يتفرج على تلك اللعبة بأكملها. فكر القرد قائلاً: "هذه فرصة جيدة لأعيد الأسد بثقة بإخباره بكل هذه الكذبة." حيث حاول القرد أن يجعل من الأسد صديقاً له وبالتالي لن يضطر إلى القلق والخوف منه بعد ذلك.

ركض القرد باتجاه الأسد ليفشي له الأمر. أما الكلب فقد شاهده يركض خلف الأسد فأدرك أن مكروهاً سيقع له إن لم يتصرف.

أخبر القرد الأسد بكل شيء حيث شرح له كيف قام الكلب بخداعه. زار الأسد بصوت عالٍ وقال للقرد أن يمتطي ظهره وتوجه إلى الكلب مسرعاً.

كان الكلب ذكياً جداً فقد جلس مرة أخرى معطياً ظهره للأسد وبدأ يتكلم بصوت عالٍ: "استغرق هذا القرد وقتاً طويلاً. لقد مضت ساعة كاملة وهو عاجز عن الإيقاع بأسد آخر!"

سمع الأسد الكلام.. فرمى القرد من على ظهره وقام بافتراسه عقاباً له على الخيانة!. الحكمة: إذا لم يكن من الموت بد.. فمن العجز أن تموت جباناً!!

## طوفان القرية

يحكى أن رجلاً متعباً في قرية كان قدوة للجميع لمستوى تدنيه الرائع، وكان كل أهل القرية يسألونه في أمور دينهم ويتخذونه نموذجاً يحتذى في الإيمان بالله.

ويوماً ما...

حل طوفان بالقرية أغرقها بالماء ولم يستطع أحد النجاة إلا من كان معه قارب...

فمر بعض أهل القرية على بيت المتعب لينقذوه فقال لهم: "لا داعي، الله سينقذني.. اذهبوا!"



ثم مر أناس آخرون وقال لهم نفس الكلام: "لا داعي، الله سينقذني.. اذهبوا!"

ومرت آخر أسرة تحاول النجاة بنفس المتعب وقالوا له: "اركب معنا نحن آخر من في القرية فإن لم ترحل معنا ستغرق"، فأجاب: "لا داعي، الله سينقذني.. اذهبوا!"

انتهى الطوفان وتجمع أهل القرية فوجدوا جثة المتعب فثار الجدل بين الناس.. لماذا الله لم ينقذ عبده...؟ قرر البعض الارتداد عن الدين!..حتى جاء شاب متعلم واع وقال: "من قال لكم إن الله لم ينقذه...؟ إن الله أنقذه 3 مرات عندما أرسل له ثلاث عائلات لمساعدته لكنه لم يرد أن ينجوا!"

الحكمة: إن الله لا يساعدنا بطرق خرافية ووهمية، إنما هو يجعل لكل شيء سبباً وعلى الإنسان الاجتهاد كي ينال مساعدة الله.

## عشر نصائح كي تصبح فاشلاً

الفشل كلنا يحاول الهرب منه، لكن هل فكرت مرة بالطرق التي تؤدي بك إليه؟، نحن نقدم لك هنا نصائحاً معكوسة كي تنتبه لها وتتجنبها في حياتك وليس من أجل التطبيق.

1- أرح نفسك وأعلن اليأس، فالحياة تظلمك ولا تعطيك ما تستحق والدنيا كلها واسطة وكل الناجحين مجرد محظوظين أو مدعومين من ذويهم.

2- عش بلا تخطيط أبداً، لا تحدد أهدافك فالأهداف تسبب توتراً للنفس وبالتالي عش من دون هدف وعندها لو نجحت في حياتك... قابلني!

3- النوم يأتي أولاً، لا بد أن تنام قدرأ مضاعفاً وليس 6 أو 7 ساعات.. يكفي أن تنام 10 ساعات يومياً وتأكل لساعتين لنضمن ضياع يومك تماماً وبالتالي ستكون الفاشل الأكبر.

4- لا تنظم وقتك أبداً فالزمن طويل ففي اليوم الواحد هناك 1440 دقيقة وهذا رقم كبير ولا يحتاج للتنظيم.. وكل من يشكو من إدارة الوقت شخص مدلل لا أكثر!

5- لا تتعلم من أخطائك أبداً، فالتاريخ لا يكرر نفسه وكرر نفس التجارب الخاطئة والفاشلة ومن أدراك لعل السحر جرى على يدك.

6- ابحث عن أسوأ الأصدقاء من ناحية السلبية ومن ناحية التشاؤم وكذلك الإحباط، فهؤلاء أفضل جسر لك تعبر عليه إلى قمة الفشل!

7- دائماً انظر إلى من أهم أفضل منك وافتخر بأنك أفضل منهم واعرف أنك في القمة، إياك أن تتذكر بأن هناك مئات ومئات أفضل منك وتستطيع للحاق بهم لو أردت.

8- لا تقرأ أبداً... فالقراءة معرفة والمعرفة أداة للنجاح، لذلك أرجوكم ثم أرجوكم ابتعد عن هذا الدواء المفيد.

9- لا تهتم بالعلاقات مع الأفراد أبداً واخسرها كلها، لأن العلاقات الجيدة والنقية تساهم بنجاحات البشر.

10- عندما تهم بعمل مشروع جديد ركز على العقبات وتخيل سيناريو الفشل، لا تتخيل سيناريو النجاح أبداً وركز على العقبات والفشل فقط وعندها لن تبدأ بشيء وعدم العمل هو فشل.



ذهب الولد إلى غرفته وأغلق الباب. جلس الرجل وبدأ غضبه يزداد من سؤال الطفل. وبعد حوالي ساعة من الزمن، هدا الرجل وبدأ بالتفكير "ماذا لو كان يريد حقاً شراء شيء هام بالثلاث جنيهات، فهو لم يتعود طلب المال كثيراً!" عندها توجه الأب إلى غرفة الصبي وفتح الباب.

سأل الأب لابنه: "هل أنت نائم يا بني؟" فرد الطفل: "لا ليس بعد يا أبي. فقال الأب: "كنت أفكر ربما قسوت عليك جداً قبل قليل. كان يوماً حافلاً وأفرغت غضبي في وجهك، هذه هي الجنيهات الثلاث التي طلبتها."

نهض الطفل وابتسم وشكر والده. ثم سحب كيس من المال من تحت وسادته. وعندما رأى الأب أن الطفل كان يملك المال أصلاً، بدأ يغضب مجدداً. قام الطفل بعد المال الذي بحوزته ببطء ثم نظر إلى وجه أبيه.

## نكت



- واحد سباك نفسه اتسدت غرقت الشقة  
- فيه نقطة زرقا على الحيطه ايه هي ؟؟؟  
- نملة لابسة جينز  
- في واحد رفع قضية وقعت عليه .  
- بخيل اشترى اله حاسبه قام حذف الصفر منها  
- في دجاجه انتحرت وكتبت في وصيتها  
خلو ماجي ينفعكم .  
- ميكانيكي اشترى سرير ... نام تحته !!!  
- بخيل حبووا يعذبوه حرقت قدامو دينار

- وحده طبخت لجوزها ملوخيه ثاني يوم خبيزه  
- ثالث يوم سبانخ رابع يوم حكتله ايش  
اطبخلك حبيبي حكاها بلاش اتعبك اليوم برعى لحالي  
- واحد قاعد بقرأ بعقد الزواج بتسألو مرتو شو بتعمل  
قال بدور على تاريخ الانتهاء  
- واحد مليونير سأله :- كيف صار معك مصاري ؟؟  
قالهم :- والله يوم ماشي بهالشارع لقيت تفاحه وسخه المهم مسحتها ورحت بعثها وبحقها اشتريت تفاحتين وبعث التفاحتين و اشتريت ربعه وبعث الأربعة و اشتريت صحارة وبعث الصحارة و مثل هيك اشغللت أربع سنين بهالشغله . . . . .  
و طلعت الشغله فارطه بعدها مات عمي اللّي بأمرىكا وورثته

- شب بخيل خاطب بنت بخيله ومتفقين انه إذا اجاها، يصفر لها فتنزل و يخرجوا مع بعض  
مرة قالت له بلاش تصفر ثاني عشان الجيران عرفوا حكاية الصفيرة  
لكن إذا جيت وبدك إيانا نطلع بعدين أرمي شلن عالبلكونه وأنا باسمع رنته وبأنزلك طوالي الشب أجا تحت البلكونه ورمى الشلن. ساعة ساعتين ثلاثة و البننت ما نزلت !! ناداها ايش في ليش ما نزلتي  
ردت عليه . بدور ع الشلن  
رد عليها : انزلي خلصينا، الشلن كنت رابطة بخيط..  
- تراهن بخيلان على من يبقى تحت الماء أكثر من الآخر يدعوه للعشاء...  
فلم يخرج أحد منهما حتى الآن.  
- البخيل: حظي سيئ!! الصديق: ولماذا؟  
البخيل: لأن الصديلية التي بجوارنا أعلنت عن تخفيضات وليس فينا أحد مريض.  
حسابه!

- شيخ حاول الترفيه عن الذين يحضرون درسه في المسجد فقال: إن أفضل سنوات حياتي كانت في حضن امرأة لم تكن زوجتي!  
انصدم الحضور ودهشوا من كلامه!  
فاكمل بعدها قائلاً: نعم! لقد تربيت في حضن أمي!  
فكبر الجميع وبعضهم دمعت عيناه!  
فذهب أحد الحاضرين إلى البيت، وأراد أن ينسخ ويلصق ما سمعه  
فقال لزوجته وهي تحضر له العشاء:  
إن أفضل سنوات حياتي كانت في حضن امرأة لم تكن زوجتي!  
يقول الدكتور وزير الصحة:  
العملية ناجحة و استغرقت (10) ساعات لفصل الصحن عن جمجمة الرأس  
- وحدة بشعة بتحكي لجوزها صلح شباك المطبخ لا جارنا يشوفني!!  
حكاها هو شافك وحكالي بدو يصلحو ع حسابه!



# LAW OFFICES OF REEM H. ODEH

## مكتب ريم عودة للمحاماة والاستشارات القانونية

محامون مرخصون بمزاولة المحاماة و تمثلكم امام الحاكم

نقدم كافة خدماتنا القانونية ضمن فريق عمل متخصص يضم أكفأ المحامين

واساتذة القانون. **David Trias Reem Odeh**

**فنحن متخصصون في:**

حوادث السير الأخطاء الطبيه - إصابات العمل - قضايا التأمين القضايا الجنائيه

قضايا الهجرة والحصول على الجرين كارد قضايا اللجوء بكافه أنواعها ،

استئناف ورفع قضايا على دائرة الهجرة - قضايا التسفير

الحضور في مكتب التحقيقات الفيدراليه قضايا الأسره ،

تأسيس الشركات ، قضايا الافلاس ،

نحن قادرون على تمثيلكم في جميع أنحاء الولايات المتحدة

بالاضافة انه لدينا مكاتب في منطقه جنوب شيكاغو ( بريدج فيو )

ومكتب في شمال شيكاغو (يرجى حجز المواعيد مسبقاً )



Insurance issues

Criminal cases

Work Injuries

Traffic accidents and DUI

Establishing public and private companies

Issues of individual and commercial disputes

Divorce, Child Custody, Wills and More ...

Immigration ( Green Card)

Medical mistakes

All types of arbitration

Drafting and conclusion of contracts

Bankruptcy

Accidents

Licensed attorneys are authorized to practice law, appear in court, and communicate on your behalf

[Website:www.odehlaw.com](http://www.odehlaw.com)

على قدر أهل العزم تأتي العزائم  
يسرنا إستقبالكم و مراجعاتكم وإستفساراتكم  
على العناوين التالية:

تتكلم جميع اللغات

Bridgeview Office by Appointment Only

134N. La Salle St. 9Th Floor  
Chicago, IL 60602

7548 W 103rd St  
Bridgeview, IL 60455

Tel. (312) 739-1000 Fax: (312) 739 1190

## احاديث نبوية شريفة

- مثلُ أمّتي مثلُ المطرِ لا يُدرى أوّلُهُ خيرٌ أمّ آخره  
الراوي: عمار بن ياسر المحدث: ابن كثير

- مرَّ أبيّ على أبي هريرة فقال أين تُريدُ قال غُنيمةً لي قال نعم امسح رِغامها وأطبّ مرآحها وصلّ في جانبٍ مراحها فإنّها من دوابّ الجنة وأنتنّس بها فأبى سمعتُ رسولَ الله صلّى الله عليه وسلّم يقول إنّها أرضٌ قليلُهُ المطرُ يعني المدينة  
الراوي: أبي هريرة المحدث: الهيثمي -

- تبتنان لا تُردان الدُعاء عند النداء وعند البأس حين يلحم بعضهم بعضاً ويروى وتحت المطر

الراوي: سهل بن سعد الساعدي المحدث: ابن حجر العسقلاني

- قال ربكم: لو أن عبادي أطاعوني لأسقيتهم المطر بالليل، ولأطلعت عليهم الشمس بالنهار، ولما أسمعتهم صوت الرعد  
الراوي: أبو هريرة المحدث: السيوطي -

- جاء رجلٌ إلى النبيّ صلّى الله عليه وسلّم فقال يا رسول الله استسقى الله فرقع رسول الله صلّى الله عليه وسلّم يديه فقال اللهم اسقنا غيثاً مريئاً مريعاً طبّقاً عاجلاً غير راثثٍ نافعاً غير ضارٍّ قال فما جمّعا حتى أجبوا قال فاتوه فشكوا إليه المطر فقالوا يا رسول الله تهدمت البيوت فقال اللهم حوالينا ولا علينا قال فجعل السحاب ينقطع يميناً وشمالاً  
الراوي: كعب بن مرة المحدث: الألباني -

- قحط المطر على عهد رسول الله صلّى الله عليه وسلّم فسألناه أن يستقي لنا فاستقى فعدا النبيّ صلّى الله عليه وسلّم فإذا هو يقوم يتحدثون يقولون سقينا بنجم كذا وكذا فقال النبيّ صلّى الله عليه وسلّم ما أنعم الله على قوم نعمة إلا أصبحوا بها كافرين  
الراوي: أبو الدرداء المحدث: الألباني -

1- إنكم شكوتُم جدبَ دياركم، واستنخارَ المطر عن إبان زمانه عنكم، وقد أمركم الله سبحانه أن تُدعوه، ووعدهم أن يستجيبَ لكم، ثم قال: الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ . الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ، مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ . لا إله إلا الله ، يفعل ما يريد ، اللهم أنت الله لا إله إلا أنت ، أنت الغني ، ونحن الفقراء ، أنزل علينا الغيث ، واجعل ما أنزلت لنا قوةً وبلاغاً إلى حين . ثم رفع يديه ، فلم يزل في الرَّفْعِ حتى بدا نَبَاضُ إِبْطَيْهِ ، ثم حوّل إلى الناس ظهره ، وقلّب أو حوّل رداءه ، وهو رافعٌ يديه ، ثم أقبل على الناس ، ونزل فصلى ركعتين ، فأنشأ الله عزّ وجلّ سحاباً ، فرعدت وبرقت ، ثم أمطرت بإذن الله تعالى ، فلم يأت مسجده حتى سالت السيول ، فلما رأى سرّعتهم إلى الكنّ ضحك حتى بدت نواجذه ، فقال : أشهد أنّ الله على كلّ شيء قديرٌ ، وإنّي عبدُ الله ورسوله  
الراوي: عائشة أم المؤمنين المحدث: الألباني

- عن ابن عمر ؛ أنّه نادى بالصلاة في ليلة ذات بردٍ وريحٍ ومطرٍ . فقال في آخر نداءه : ألا صلّوا في رحالكم . ألا صلّوا في الرّجال . ثم قال : إنّ رسول الله صلّى الله عليه وسلّم كان يأمر المؤذّن ، إذا كانت ليلة باردة أو ذات مطرٍ ، في السفر ، أن يقول : ألا صلّوا في رحالكم . وفي روايةٍ : ألا صلّوا في رحالكم . ولم يُعد ، ثانية : ألا صلّوا في الرّجال ، من قول ابن عمر .

الراوي: عبدالله بن عمر المحدث: مسلم -

# Waseet America Printing Service

## 708-430-1950

### We Design it, We Print it ..

## نحن نصمم ونطبع

### Custom Vinyl Lettering



Business Cards  
Brochures  
Calendars  
Catalogs  
CD Packages  
Door Hangers  
DVD Packages  
Envelopes  
Event Tickets  
Flyer  
Hang Tags  
Letterheads

Mini Menus  
Notepads  
Posters  
Postcards  
Presentation Folders  
Rip Business Cards  
Roll Label  
Staggered Cut Flyers  
Stickers  
Table Tents  
Tent Cards  
Special Shapes

## Prayer Times November 2016 (Orland park) أوقات الصلاة لشهر تشرين الثاني

Day اليوم	November تشرين الثاني	Safar صفر	Fajr الفجر	Sunrise الشروق	Dhuhr الظهر	Asr العصر	Maghrib المغرب	Isha العشاء
Tue	1	1	6:06	7:24	12:35	4:04	5:45	7:03
Wed	2	2	6:07	7:25	12:35	4:03	5:44	7:02
Thu	3	3	6:08	7:26	12:35	4:01	5:43	7:01
Fri	4	4	6:09	7:28	12:35	4:00	5:42	7:00
Sat	5	5	6:10	7:29	12:35	3:59	5:41	6:59
Sun	6	6	5:12	6:30	11:35	2:58	4:40	5:58
Mon	7	7	5:13	6:31	11:35	2:57	4:39	5:57
Tue	8	8	5:14	6:33	11:35	2:56	4:37	5:56
Wed	9	9	5:15	6:34	11:35	2:55	4:36	5:55
Thu	10	10	5:16	6:35	11:35	2:54	4:35	5:55
Fri	11	11	5:17	6:36	11:36	2:53	4:34	5:54
Sat	12	12	5:18	6:37	11:36	2:52	4:34	5:53
Sun	13	13	5:19	6:39	11:36	2:51	4:33	5:52
Mon	14	14	5:20	6:40	11:36	2:51	4:32	5:52
Tue	15	15	5:21	6:41	11:36	2:50	4:31	5:51
Wed	16	16	5:22	6:42	11:36	2:49	4:30	5:50
Thu	17	17	5:23	6:43	11:37	2:48	4:29	5:50
Fri	18	18	5:24	6:45	11:37	2:47	4:29	5:49
Sat	19	19	5:25	6:46	11:37	2:47	4:28	5:48
Sun	20	20	5:26	6:47	11:37	2:46	4:27	5:48
Mon	21	21	5:27	6:48	11:38	2:45	4:26	5:47
Tue	22	22	5:28	6:49	11:38	2:45	4:26	5:47
Wed	23	23	5:29	6:50	11:38	2:44	4:25	5:46
Thu	24	24	5:30	6:52	11:38	2:44	4:25	5:46
Fri	25	25	5:31	6:53	11:39	2:43	4:24	5:46
Sat	26	26	5:32	6:54	11:39	2:43	4:24	5:45
Sun	27	27	5:33	6:55	11:39	2:42	4:23	5:45
Mon	28	28	5:34	6:56	11:40	2:42	4:23	5:45
Tue	29	29	5:35	6:57	11:40	2:42	4:23	5:45
Wed	30	Rabi Al-Awwal	5:36	6:58	11:40	2:41	4:22	5:44

# SAM BADER

PRESIDENT/PROJECT ENGINEER

# Horizon

CONSTRUCTION TEAM, LLC

المهندس حسام بدر

We Build

PLAZAS, OFFICE BUILDINGS  
DENTAL & MEDICAL CENTERS, HOUSES



تعهدات بناء محلات تجارية وأبنية سكنية

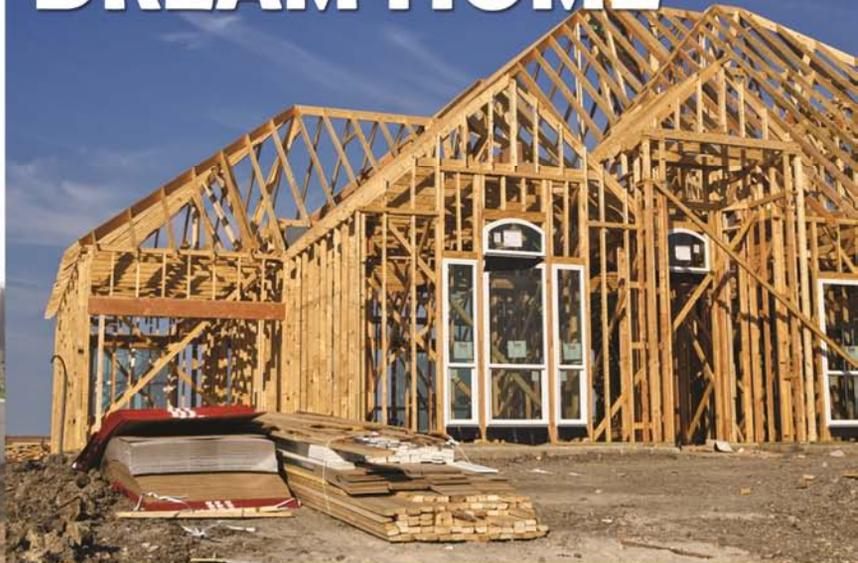


COMERCIAL BUILDER  
**SAM BADER**

PRESIDENT/PROJECT ENGINEER  
HORIZONREALTY2@COMCAST.NET

LET US BUILD YOUR

DREAM HOME



7271 W. 87TH STREET, BRIDGEVIEW, IL, 60455  
OFFICE: (708) 923-1755 - CELL: (773) 858-3214



Website: [www.udclinics.com](http://www.udclinics.com)



Customer Service 1-888-411-UNIV

## NEW SERVICES:

Treatment of Sleep Apnea

Treatment of headaches due to bruxing

Treatment of tongue and tissue lesions

Treatment of T.M.J problems

Treatment of Gum Disease, snoring, bad breath

Complicated Oral Surgeries

علاج مشاكل التنفس أثناء النوم

علاج الام الراس من الصك

علاج أمراض اللسان والآفات الفموية

علاج أمراض المفصل الفكي

الجراحات الفموية المعقدة

علاج امراض اللثة و الشخير و رائحة الفم

BRIDGES GINGIVECTOMY IMPLANTS ORTHODONTICS ROOT CANAL  
SEALANTS VENEERS FILLINGS WISDOM TEETH CROWNS



CHECK OUT OUR

# Family Plan

Universal Dental Plan is designed for family and businesses that are interested in providing dental discount plans for their staff/family. Members receive rewards, FREE zoom Whitening and up to 50% off most procedures.



**FREE FAMILY MEMBERSHIPS WITH BENEFITS & UP TO 50% OFF DISCOUNTS!!!**

اشترك الان في البرنامج العائلي واحصل على ميزات عديدة منها تخفيضات تصل الى حد 50% من جدول الاسعار!

### MEMBERS FEE SCHEDULE:

Crowns as low as \$390

تليسات

Root Canal as low as \$290

سحب عصب الأسنان الأمامية

Fillings as low as \$79

حشوات تجميلية

Extractions as low as \$90

خلع اسنان

Braces as low as \$3900

تقويم اسنان

**New Location** : little Village : 3915 w 26th street Chicago IL 60623 Tel: 872-444-8932

#### DOWNTOWN LOOP

1605 S Michigan Ave  
Chicago, IL 60616  
312-360-1010

#### STONE PARK

1550 N Mannheim Rd #C  
Stone Park, IL 60165  
708-338-4444

#### HYDE PARK

1634 E 53rd St  
Chicago, IL 60615  
773-966-6465

#### BURBANK

5501 W 79th St Ste. 201  
Burbank IL 60459  
708-424-5901

#### ORLAND PARK

8752 W 159th St  
Orland Park, IL 60462  
708-403-3900

#### PULASKI

4445 N Pulaski Rd  
Chicago, IL 60631  
773-961-8555

#### ELGIN

373 Summit St. Ste.108  
Elgin, IL 60123  
847-457-1010

#### ORLAND PARK

10 Orland Square dr.  
Orland park, IL 60462  
708-966-2067





## Embassies سفارات

**Algeria**  
Telephone: (202) 265-2800  
Fax: (202) 667-2174

**Jordan**

Telephone: (202) 966-2664  
Fax: (202) 966-3110

**Bahrain**

Telephone: (202) 342-0741  
Fax: (202) 362-2192

**Egypt**

Telephone: (202) 895 5400  
Fax: (202) 244-4319

**Iraq**

Telephone: (202) 483-7500  
Fax: (202) 462-5066

**Iranian Interests Section**

Telephone: (202) 965-4990  
Fax: (202) 965-1073

**Kuwait**

Telephone: (202) 966-0702  
Fax: (202) 364-2868

**Lebanon**

Telephone: (202) 939-6300  
Fax: (202) 939-6324

**Turkey**

Telephone: (202) 612-6700  
Fax: (202) 612-6744

**Morocco**

Telephone: (202) 462-7979  
Fax: (202) 265-0161

**Mauritania**

Telephone: (202) 232-5700  
Fax: (202) 319-2623

**Oman**

Telephone: (202) 387-1980  
Fax: (202) 745-4933

**Pakistan**

Telephone: (202) 243-6500  
Fax: (202) 686-1534

**Qatar**

Telephone: (202) 274-1600  
Fax: (202) 237-0061

**Saudi Arabia**

Telephone: (202) 337-4076

**Sudan**

Telephone: (202) 338-8565  
Fax: (202) 667-2406

**Syria**

Telephone: (202) 232-6313  
Fax: (202) 234-9548

**Tunisia**

Telephone: (202) 862-1850  
Fax: (202) 862-1858

**United Arab Emirates**

Telephone: (202) 243-2400  
Fax: (202) 243-2432

**Yemen**

Telephone: (202) 965-4760  
Fax: (202) 337-2017

## Hospitals مستشفيات

**Advocate Christ Medical Center**

(708)-425-8000

**Cook County**

(312)-633-6000

**Holy Cross**

(773)-471-8000

**Mercy**

(312)-567-2000

**Methodist**

(773)-271-9040

**Northwestern Memorial**

(312)-908-2000

**Rush Presbyterian St. Luke's**

(312)-942-5000

**Swedish Covenant**

(773)-878-8200

**University of Chicago Hosp**

(773)-702-1000

**University of Illinois Hospital**

(312)-996-7000

**UIC College of Dentistry**

(312) 996-7555

## Churches كنائس

**St. George Orthodox Church**

(708) 656-2927

**The Church of the Virgin Mary**

(708) 239-0004

**St. John Melkite Catholic**

(708) 562-7050

**Our Lady of Lebanon Maronite**

(630) 923-9640

**St. John Syrian Orthodox**

(630) 782-5712

**St. Mark Coptic Orthodox**

(630) 655-3468

**The Evangelical Arabic Church Of the Nazarene.**

Rev. Hosny Reyad.

(708) 532-6100

## Mosques مساجد

**Al Medina Islamic Center**

(773) 274-1184

**Chicago Islamic Center**

(773) 436-8083

**Down Town Islamic Center**

(312) 939-9095

**Islamic Center of Chicago**

(773) 989-9330

**Islamic Foundation**

(630) 941-0511

**Chicago Mosque Foundation**

(708) 430-5666

al-tawheed mosque

773-487-9368

## كليات - معاهد

**Moraine Valley Community College**

10900 South 88<sup>th</sup> Ave, Palos Hills, IL

English as a second language classes (ESL) .....

(708) 974-5340

**General Educational Development examination (GED)**

(708) 974-5340

**Citizenship classes (708) 974-5340****Continuing Education (708) 974-5738****Richard J. Daley College**

7500 South Pulaski Rd Chicago,

English as a second language classes (ESL) (773) 838-7960

**General Educational Development examination (GED)**

(773) 838-7769

**Citizenship classes (773) 838-7800****Continuing Education (773) 838-7551****Truman College**

1145 West Wilson Ave. Chicago, IL

English as a second language classes (ESL) (773) 907-4350

**General Educational Development examination (GED)**

(773) 907-4350

**Citizenship classes (773) 907-4350****Continuing Education (773) 907-4440****Wilbur Wright College -**

4300 North Narragansett Chicago, IL

English as a second language classes (ESL) (773) 481-8982

**General Educational Development examination (GED)**

(773) 481-8820

**Continuing Education (773) 481-8800**

## Airlines شركات طيران

AMERICAN ..... (800) 433-7300

AIR CANADA .....(800) 776-3000

AIR FRANCE ..... (800) 237- 2747

ROYAL JORDAN..... (212) 949-0050

LUFT HANSA ..... (800) 645-3880

UNITED AIRLINES .....(800) 538-2929

TURKISH AIRLINES..... (800) 874-8875

SOUTH WEST AIRLINES .....(800) 435-9792

## إستعلامات مطار أو هير

**O'HARE AIRPORT INFO.**

(773) 686-2200

## محلات عربية

**Tinley Market**

16721 S. 80<sup>th</sup> Ave. Tinley Park

(708) 802-8919

سوبر ماركت الأهرام:

14259 s. wolf rd. Orland prk

(708) 460-8400

بقاله وملحمة رام الله :

10724 S. Harlem Ave. (708) 361-5665

**#1 CUTS**

10714 S. Harlem Ave. (708) 448-7978

مخبز وبقالة فلسطين:

10326 S. Harlem (708) 599-8424

صالون فلسطين:

7209 W. 103<sup>rd</sup> St. (708) 233-60641

سوبر ماركت الأمل:

7289 W. 87<sup>th</sup> St. (708) 237-2625

SHO FEE MA FEE SUPERMARKET

10240 S. Roberts rd. Palos hills

(708)233-7882

بقالة ومخبز بيسان

7211 w 84th st. bridgeview

708-430-0669

بقاله و ملحمة المهجر :

10840 S. Cicero Ave. (708) 952-9000

للرجالGQصالون (708)299-6892

7331 W 87<sup>th</sup> st - Bridgeview

al aqsa super market

708-599-4393

8515 S. Harlem Ave. Burbank, IL

**AL-TUR SUPER MARKET**

10602 RIDGELAND AVE.

708-425-9123

سوبر ماركت باب الحارة

حلويات الشافعي

10424 s harlem Ave Palos Hills

708-237-9200

**NORTH**

**KEDZIE & WILSON FD**

4553 N. Kedzie (773) 588-2424

سوبر ماركت الخيام:

4738N. Kedzie (773) 583-3077

**SAHAR INTERNATIONAL**

**SUPERMARKET**

4851-57N. Kedzie Ave. (773)583-6098

**Feyrouz Pastries**

4510 N kidzie chicago, IL

(773) 478-4230

**AL SALAM RESTAURANT**

4636 N. Kedzie Ave. (773) 583-0776

**JAAFER SWEETS**

4825 N. Kedzie Ave. (773) 463-3933

بقاله و ملحمة البيان :

3138 N. Narragansett (773) 622-6593

el- jeeb hijab gifts 773-588-5579

3944 ½ W. Lawrence Ave . Chicago

el - jeeb grocery & meat

773-539-1779

**Madina grocery**

4831 N Cumberland Norridge

708-453-1899

4832 N. Cumberland Norridge

## القنصلية الاردنيه / شيكاغو

708-272-6665

708-272-6666



الكلمة المفقودة : من غشنا ليس منا

**Across**

- ضخم له خرطوم (الفيل).
- عدو الفأر اللدود (القط).
- الحيوان الصبور (الحمار).
- له قرن واحد (وحيد القرن).
- للغروسيه (الحصان).
- الصيدق الامين (الكلب).
- راحة لسعتها سامه (الافعى).

**Down**

- سفينة الصحراء (الجمال).
- من القوارض المنزليه (الفار).
- ناكل بيضه (الدجاج).
- حيوان منقرض (الديناصور).
- الحيوان الماكر (الثعلب).
- ملك الغابه (الاسد).
- نشر حليبيها (البقره).



# M.A.G.

## MAG & ASSOCIATES

الثقة و المهنية المتميزة

5501 W. 79th Street Ste.# 300 Burbank, IL 60459

Tel: (708) 499 - 9944 Fax: (708) 499 - 3990

Web: [www.magcpa.com](http://www.magcpa.com)

Certified Public Accountants



محاسبون و خبراء خدمات محاسبة و ضريبة  
لأكثر من 25 سنة في خدمة الجالية

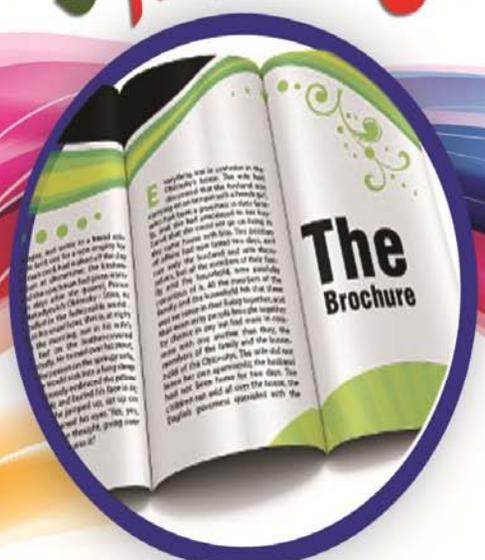
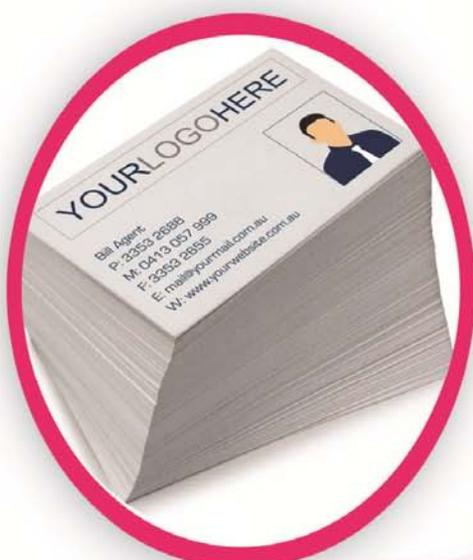


# Waseet America Printing Service

708-430-1950

We Design it, We Print it ..

نحن نصمم ونطبع



## Dr. Nuha Nakib would like to introduce her new Associates at her 3 Office locations

Our Specialists:

تقدم الدكتورة نهى مصيطف النقيب زملاؤها في مواقع عياداتها الثلاث

To bring you the best care possible, our practice combines:

- General dentistry
- Specialities in periodontics and implants
- Orthodontics (braces and invisalign)<sup>®</sup>



Dr. Nuha Museitif Nakib  
Periodontics and Implants  
استاذة في جامعة إلينوي



Dr. Fadi Masoud  
Periodontics and Implants  
مساعد استاذ في جامعة إلينوي



Dr. Božena Ligas  
Orthodontist  
(Braces and Invisalign)

## Our General Dentists:



Dr Amjad Alqazaha



Dr. Mohamed Hindy  
مساعد استاذ في جامعة إلينوي



Dr. Manar Atassi  
مساعدة استاذ في جامعة إلينوي



Dr. Bogdan Sinjoanu

# Now

We accept the Medical Card for Children Braces

الآن نقبل بطاقة المساعدات الطبيه (مديكال كارد) من أجل تقويم اسنان الاطفال

OUR MISSION is to deliver excellent dentistry using the most advanced technology, leaving you with a beautiful and healthy smile

What separates us from others:

- We are trustworthy, compassionate and caring
- We have exceptional specialists and general dentists
- Our dentists and specialists have extensive experience in their fields

[www.oaklawndentalcenter.com](http://www.oaklawndentalcenter.com)

### Burbank Dental Associates

4817 West 83rd Str.  
Burbank, IL 60459

**708.423.6114**

### Pilsen Dental Center

2158 W Cermak Rd.  
Chicago, IL 60608

**773.823.1924**

### Oak Lawn Dental & Implant Center

5821 West 87th Str.  
Oak Lawn, IL 60453

**708.529.3966**



# Midwest Womens & Family Healthcare Center

الآن يوجد لدينا طبيبات / طبيبات مساعدات و نوفر لكم خدمة أطفال الأنابيب وخدمة تحديد جنس المولود ( لمن يرغب ) نحن العيادة العربية الوحيدة المعتمدة في مشفى ( كرايست ) إختاري طبيبك الان و لا تجعلي من نفسك مادة تدريب للمتدربين

Now we see new patients

We provide IVF service and determine the sex of the baby

WE DELIVER BABIES AND TAKE CARE OF MOTHER AND BABY AT CHRIST HOSPITAL

**708-598-4100**

**7456 S. State Rd.suite#302 Bedford Park, IL 60638**

State Rd.

79th st

Cicero Ave



[www.midwestwomenshealth.com](http://www.midwestwomenshealth.com)



Natalie Schultz, M.D.



Fouad Al-Qawasmi, M.D.



Michelle Galan, PA-C

We Take Every Smile Personally

## Orland Advanced Dentistry

Dr. Sawsan Asfour & Associates



www.OrlandDentistry.com www.dentalmagic.com



Dr. Sawsan Asfour  
Americas Top Dentist 2010,2012  
General & Cosmetic  
Dentist for over 15 years

### Doctors:

1. Dr. Basel (implants)
2. Dr. Palel (General DDS)
3. Dr. Fleming (General DDS)
4. Dr. Yazdan (General DDS)
5. Dr. Dorgan (Oral Surgery & Implants)
6. Dr. Cleidy (Ortho at Niles)
7. Dr. Hao (Ortho at North Ave)
8. Dr. Nahass (General DDS)
9. Dr. Hussein (General DDS)

### Services:

Cosmetic Dentistry (Veneers)  
Oral Surgery for Kids & Adults  
Partials & Dentures  
Dental Implants  
Orthodontics  
Invisalign

4 Locations for your convenience

10607 S. Harlem  
Worth, IL 60482  
708.361.0900

Orland Advance  
Dentistry

11315 W. 143rd Street  
143 & Wolf Next to Dunkin Donuts  
Orland Park, IL  
708.364.0900

Orland Advance Dentistry

2500 West North Ave.  
Chicago, IL 60647  
773.360.1281

Dental Magic

5622 West Touhy Ave.  
Niles, IL 60714  
847.983.4202

Dental Magic

## Specials

### Adult

Exam, Cleaning,  
X-ray

Only \$65

Youth 12 & under  
Special Only \$29

Dental Implants  
starting at  
\$1800

\$200 OFF  
Root Canals,  
Crowns, Bridges

1/2 Off  
Teeth Whitening  
ONLY \$199

### We accept:

- All Dental ppo plans
- IL Kids Medicaid
- IL Adult Medicaid

Laser Hair Removal  
Any Small Area  
NOW ONLY  
\$20!

**OXYGEN**

Cosmatec Surgery & Med Spa

DR. WAFIK HANNA

SPECIALIZES EXCLUSIVELY IN FACIAL COSMETIC SURGERY  
FOR OVER 25 YEARS

FACE & NECK LIFTS, FACIAL LIPOSCULPTURE, EYELID RECONSTRUCTION,  
BROWLIFT, CHIN IMPLANTS, EAR RECONSTRUCTION, LASER RESURFACING,  
RESTYLANE TREATMENTS, DYSPORT TREATMENTS, BOTOX, VOLUMA XC,  
KYBELLA TREATMENTS [www.hannamd.com](http://www.hannamd.com)

708.229.8800

5501 W 79TH ST. BURBANK, IL 60482

## الدكتور وافيح حنا

(جراحة تجميل)

شد الوجه والرقبة

رفع الحاجب

جراحة الذفن

الشفاه - الاذن - الانف

جراحة الصدر

ازالة الشعر بواسطة الليزر

تقشير البشرة - البوتكس



Before



After



Before



After



United Real Estate - Chicago

Steven Almasri / Broker

Direct: 708-953-3000

Fax: 630-723-0800

E-mail: [Chicagonationwide@gmail.com](mailto:Chicagonationwide@gmail.com)

[www.StevenAlmasri.com](http://www.StevenAlmasri.com)

One Mid America Plaza, Ste. 120,  
Oakbrook Terrace, IL 60181



المهندس سهيل المصري

Steven Almasri  
Real Estate Broker

"SELLING IL YARD BY YARD"

نحن لسنا الوحيدون..... لكننا المميزون

جميع احتياجاتكم العقارية

FOR ALL YOUR REAL ESTATE NEEDS

**Special Offer** : Flat Rate of \$2500  
for any Residential Property Listing\*

\*Applies for a new clients only



International Travel Agency

العالمية للسياحة و السفر

708-233-9500



تذاكر سفر إلى جميع أنحاء العالم على أفضل وأرقى شركات الطيران



رحلات الى:

لبنان - تركيا

شرم الشيخ- طابا - الغردقه

ننظم رحلات الحج و العمره

رحلات داخل الولايات المتحده

و المكسيك و الكاريبي

كما ننظم رحلات حسب الطلب



[www.itatravelagency.com](http://www.itatravelagency.com)

e-mail : [sales@itatravels.com](mailto:sales@itatravels.com)

7255 W 87th st. Bridgeview, IL 60455

Fax: 708-233-9566



1.888.411.UNIV (8648)

BURBANK

ELGIN

DOWNTOWN

HYDE PARK

ORLAND PARK

PULASKI

STONE PARK

أطباء أسنان ذو إختصاصات متعددة وخبرات عالية

**We do accept MOST INSURANCE PLANS:**

**PPO, HMO, & MEDICAID CARD for ADULTS & KIDS**

**New Patient Special**

**\$95**

**Exam, X-Rays,**

**&**

**Regular Cleaning**

Coupon must be presented.

Exp: 11-30-16

**Braces**

**\$3900**

Your Braces might be  
covered by Medicaid  
Card upon authorization

Coupon must be presented.

Exp: 11-30-16

**Free**

**Braces and Implant  
Consultation**

Coupon must be presented.

Exp: 11-30-16